

**Italië-Napels: Diensten voor afvalvervoer**  
**OJ S 251/2015 29/12/2015**  
**Aankondiging van een opdracht**  
**Diensten**

**Richtlijn 2004/18/EG**

**Afdeling I: Aanbestedende dienst**

---

**I.1. Naam en adressen**

Officiële benaming: Giunta Regionale della Campania — Direzione Generale per le Risorse Strumentali — U.O.D. 06

Postadres: Via P. Metastasio 25/29

Plaats: Napoli

Postcode: 80125

Land: Italië

Ter attentie van: dr. Umberto Scalo

E-mail: [umberto.scalo@regione.campania.it](mailto:umberto.scalo@regione.campania.it)

Telefoon: +39 0817964521

Fax: +39 081796-4449/4412

**Internetadres(sen):**

Adres van de aanbestedende dienst: [www.regione.campania.it](http://www.regione.campania.it)

Adres van het kopersprofiel: <http://gare.regione.campania.it/portale>

Elektronische toegang tot informatie : <http://gare.regione.campania.it/portale>

Elektronische indiening van inschrijvingen en verzoeken tot deelneming: <http://gare.regione.campania.it/portale>

**Nadere inlichtingen zijn te verkrijgen op:**

het hierboven vermelde adres

**Bestek en aanvullende documenten (zoals documenten voor een concurrentiegericht dialogoog en een dynamisch aankoopstelsel) zijn verkrijgbaar op:**

het hierboven vermelde adres

**Inschrijvingen of aanvragen tot deelneming moeten worden ingediend:** het hierboven vermelde adres

**I.2. Soort aanbestedende dienst**

Regionale of plaatselijke instantie

**I.3. Hoofdactiviteit**

Milieu

**I.4. Gunning van de opdracht namens andere aanbestedende diensten**

De aanbestedende dienst koopt aan namens andere aanbestedende diensten: neen

**Afdeling II: Voorwerp van de opdracht**

---

**II.1. Beschrijving**

**II.1.1. Door de aanbestedende dienst aan de opdracht gegeven benaming**

Proc.n. 1989.A.15 Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario suddiviso in 8 lotti.

## **II.1.2. Type opdracht en plaats van uitvoering of levering**

Diensten

Dienstencategorie nr 16: Riolering en vuilnisophaaldiensten; afvalverwerking en aanverwante diensten

Voornaamste plaats van uitvoering: Intero territorio della Regione Campania.

NUTS-code ITF3 Campania

## **II.1.3. Inlichtingen over een raamovereenkomst of dynamisch aankoopstelsel**

De aankondiging betreft een overheidsopdracht

## **II.1.4. Inlichtingen over de raamovereenkomst**

## **II.1.5. Korte beschrijving van de opdracht of de aankoop/aankopen**

Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario suddiviso in 8 lotti.

## **II.1.6. CPV-code(s)**

90512000 Diensten voor afvalvervoer, 90510000 Afvalverzameling en –verwerking

## **II.1.7. Inlichtingen over de Overeenkomst inzake overheidsopdrachten (GPA)**

De opdracht valt onder de GPA: neen

## **II.1.8. Percelen**

Verdeling in percelen: ja

Inschrijvingen mogen worden ingediend voor een of meer percelen

## **II.1.9. Inlichtingen over varianten**

### **II.2. Omvang van de aanbesteding**

#### **II.2.1. Totale hoeveelheid of omvang**

236 938 200.

Geraamde waarde zonder btw: 118 469 100 EUR

#### **II.2.2. Inlichtingen over opties**

Opties: neen

#### **II.2.3. Inlichtingen over verlengingen**

Deze opdracht kan worden verlengd: neen

### **II.3. Duur van of uiterste termijn voor de voltooiing van de opdracht**

Looptijd in maanden: 12 (vanaf de gunning van de opdracht)

Inlichtingen over percelen

Perceel nr.: 1

Titel: Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario

#### **1) Korte beschrijving**

Lotto n. 1 Giugliano-Masseria del Re Lotto E-Quantità rifiuti 113.00 (ton).

#### **2) CPV-code(s)**

90512000 Diensten voor afvalvervoer, 90510000 Afvalverzameling en –verwerking

#### **3) Hoeveelheid of omvang**

Geraamde waarde zonder btw: 16 950 000 EUR

**4) Afwijkende termijn of looptijd**

**5) Aanvullende inlichtingen over percelen**

Perceel nr.: 2

Titel: Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario

**1) Korte beschrijving**

Lotto 2 Giugliano-Masseria del Re Lotto A- Quantità rifiuti da smaltire (ton) 100.00.

**2) CPV-code(s)**

90512000 Diensten voor afvalvervoer, 90510000 Afvalverzameling en –verwerking

**3) Hoeveelheid of omvang**

Geraamde waarde zonder btw: 15 000 000 EUR

**4) Afwijkende termijn of looptijd**

**5) Aanvullende inlichtingen over percelen**

Perceel nr.: 3

Titel: Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario

**1) Korte beschrijving**

Lotto 3 Giugliano Masseria del Re Lotto B-Quantità rifiuti da smaltire (ton) 100.00.

**2) CPV-code(s)**

90512000 Diensten voor afvalvervoer, 90510000 Afvalverzameling en –verwerking

**3) Hoeveelheid of omvang**

Geraamde waarde zonder btw: 15 000 000 EUR

**4) Afwijkende termijn of looptijd**

**5) Aanvullende inlichtingen over percelen**

Perceel nr.: 4

Titel: Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario

**1) Korte beschrijving**

Lotto 4 Giugliano Masseria del Pozzo. Quantità rifiuti da smaltire (ton) 65.050 — Marcianise — Depuratore Marcianise — Quantità rifiuti da smaltire (ton) 16.475 Totale Quantità Lotto da smaltire 81.525 ton.

**2) CPV-code(s)**

90512000 Diensten voor afvalvervoer, 90510000 Afvalverzameling en –verwerking

**3) Hoeveelheid of omvang**

Geraamde waarde zonder btw: 12 228 750 EUR

**4) Afwijkende termijn of looptijd**

**5) Aanvullende inlichtingen over percelen**

Perceel nr.: 5

Titel: Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario

**1) Korte beschrijving**

Lotto n. 5 Villa Literno Lo Spesso Lotto A -Quantità rifiuti da smaltire (ton) 100.00.

**2) CPV-code(s)**

90512000 Diensten voor afvalvervoer, 90510000 Afvalverzameling en –verwerking

**3) Hoeveelheid of omvang**

Geraamde waarde zonder btw: 15 000 000 EUR

**4) Afwijkende termijn of looptijd**

**5) Aanvullende inlichtingen over percelen**

Perceel nr.: 6

Titel: Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario

**1) Korte beschrijving**

Lotto n. 6 Villa Literno-Lo Spesso Lotto B Quantità di rifiuti da smaltire (100.00 ton).

**2) CPV-code(s)**

90512000 Diensten voor afvalvervoer, 90510000 Afvalverzameling en –verwerking

**3) Hoeveelheid of omvang**

Geraamde waarde zonder btw: 150 000 000 EUR

**4) Afwijkende termijn of looptijd**

**5) Aanvullende inlichtingen over percelen**

Perceel nr.: 7

Titel: Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario

**1) Korte beschrijving**

Lotto 7 Villa Literno Lo Spesso Lotto B -Quantità di rifiuti da smaltire (ton) 100.00.

**2) CPV-code(s)**

90512000 Diensten voor afvalvervoer, 90510000 Afvalverzameling en –verwerking

**3) Hoeveelheid of omvang**

Geraamde waarde zonder btw: 15 000 000 EUR

**4) Afwijkende termijn of looptijd**

**5) Aanvullende inlichtingen over percelen**

Perceel nr.: 8

Titel: Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario

**1) Korte beschrijving**

Lotto n. 8 Av Area ASI -Quantità di rifiouti da smaltire (ton) 24.259-Area INT STIR 6 346.00- Casalduni BN loc. Fungai 36.677 ton-Area STIR Caslduni quant. 19.954, Eboli Vasca Dep Coda di Volpe quant. 8.033 Totale Lotto 95.269 ton.

**2) CPV-code(s)**

- 3) Hoeveelheid of omvang**  
Geraamde waarde zonder btw: 14 290 350 EUR
- 4) Afwijkende termijn of looptijd**
- 5) Aanvullende inlichtingen over percelen**

## **Afdeling III: Juridische, economische, financiële en technische inlichtingen**

---

### **III.1. Voorwaarden met betrekking tot de opdracht**

#### **III.1.1. Verlangde borgsommen en waarborgen**

Vedi art. 12 del disciplinare.

#### **III.1.2. Belangrijkste financierings- en betalingsvoorwaarden en/of verwijzing naar de voorschriften dienaangaande**

Art. 2 co. 4 del D.L. n. 185 del 25.11.2015 — Fondi del Bilancio statale.

#### **III.1.3. De vereiste rechtsvorm van de combinatie van ondernemers waaraan de opdracht wordt gegund**

RTI /ConSORZI.

#### **III.1.4. Voorwaarden inzake de uitvoering van de opdracht**

### **III.2. Voorwaarden voor deelneming**

#### **III.2.1. Geschiktheid om de beroepsactiviteit uit te oefenen, waaronder de vereisten in verband met de inschrijving in het beroeps- of handelsregister**

#### **III.2.2. Economische en financiële draagkracht**

Lijst en beknopte beschrijving van de voorwaarden: Vedi art. 12 del disciplinare.

#### **III.2.3. Technische en beroepsbekwaamheid**

Lijst en beknopte beschrijving van de voorwaarden:  
Vedi art. 12 del disciplinare.

#### **III.2.4. Informatie over voorbehouden opdrachten**

### **III.3. Voorwaarden betreffende een opdracht voor dienstverlening**

#### **III.3.1. Inlichtingen over een bepaalde beroepsgroep**

#### **III.3.2. Inlichtingen over het personeel dat verantwoordelijk zal zijn voor de uitvoering van de opdracht**

Verplichting tot vermelding van de namen en beroepskwalificaties van het personeel dat met het uitvoeren van de opdracht wordt belast: neen

## **Afdeling IV: Procedure**

---

### **IV.1. Type procedure**

#### **IV.1.1. Type procedure**

Openbaar

- IV.1.2. Inlichtingen over de beperkingen op het aantal gegadigden dat wordt uitgenodigd**
- IV.1.3. Inlichtingen over een beperking van het aantal oplossingen of inschrijvingen tijdens de onderhandeling of de dialoog**
- IV.2. Gunningscriteria**
  - IV.2.1. Gunningscriteria**  
Laagste prijs
  - IV.2.2. Inlichtingen over elektronische veiling**
- IV.3. Administratieve inlichtingen**
  - IV.3.1. Referentienummer van het dossier bij de aanbestedende dienst**  
1989.A.15
  - IV.3.2. Eerdere bekendmaking betreffende deze procedure**
  - IV.3.3. Voorwaarden voor de verkrijging van het bestek en aanvullende stukken of het beschrijvende document**  
Termijn voor ontvangst van aanvragen voor documenten of voor toegang tot documenten:  
8.2.2016 - 13:00  
Tegen betaling verkrijgbare documenten: neen
  - IV.3.4. Termijn voor ontvangst van inschrijvingen of deelnemingsaanvragen**  
18.2.2016 - 13:00
  - IV.3.5. Geraamde datum van verzending van uitnodigingen tot inschrijving of deelneming aan geselecteerde gegadigden**
  - IV.3.6. Talen die mogen worden gebruikt bij het indienen van inschrijvingen of aanvragen tot deelneming**  
Italiaans.
  - IV.3.7. Minimumtermijn gedurende welke de inschrijver zijn inschrijving gestand moet doen**  
Looptijd in maanden: 12 (vanaf de datum van ontvangst van de inschrijving)
  - IV.3.8. Omstandigheden waarin de inschrijvingen worden geopend**  
Personen die de opening van de inschrijvingen mogen bijwonen: ja  
Inlichtingen over gemachtigde personen en de openingsprocedure: Titolari o loro delegati.

## **Afdeling VI: Aanvullende inlichtingen**

---

- VI.1. Inlichtingen over periodiciteit**  
Periodieke opdracht: neen
- VI.2. Inlichtingen over middelen van de Europese Unie**
- VI.3. Nadere inlichtingen**
- VI.4. Beroepsprocedures**
  - VI.4.1. Beroepsinstantie**  
Officiële benaming: TAR Campania  
Postadres: Piazza Municipio 84

Plaats: Napoli  
Postcode: 80100  
Land: Italië  
Internetadres: <http://giustizia-amministrativa.it>

**VI.4.2. Beroepsprocedure**

**VI.4.3. Dienst waar inlichtingen over de beroepsprocedures kunnen worden verkregen**

**VI.5. Datum van verzending van deze aankondiging**

24.12.2015